

Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης

C 99 A

Έκδοση
στην ελληνική γλώσσα

Ανακοινώσεις και Πληροφορίες

50ό έτος

3 Μαΐου 2007

Ανακοίνωση αριθ.

Περιεχόμενα

Σελίδα

II Ανακοινώσεις

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΕΙΣ ΑΠΟ ΤΑ ΘΕΣΜΙΚΑ ΟΡΓΑΝΑ ΚΑΙ ΤΟΥΣ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΥΣ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ

Επιτροπή

2007/C 99 A/01

Κοινός κατάλογος των ποικιλιών των ειδών κηπευτικών — Τρίτο συμπλήρωμα στην εικοστή πέμπτη πλήρη έκδοση

1

II

(Ανακοινώσεις)

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΕΙΣ ΑΠΟ ΤΑ ΘΕΣΜΙΚΑ ΟΡΓΑΝΑ ΚΑΙ ΤΟΥΣ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΥΣ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

ΚΟΙΝΟΣ ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΤΩΝ ΠΟΙΚΙΛΙΩΝ ΤΩΝ ΕΙΔΩΝ ΚΗΠΕΥΤΙΚΩΝ

Τρίτο συμπλήρωμα στην εικοστή πέμπτη πλήρη έκδοση

(2007/C 99 A/01)

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

	Σελίδα
Θέμα	3
Κατάλογο των ειδών κηπευτικών	4
2. <i>Allium cepa</i> L. - Κρεμμύδι	4
3. <i>Allium fistulosum</i> L. - Σιμπούλα	4
4. <i>Allium porrum</i> L. - Πράσο	4
5. <i>Allium sativum</i> L. - Σκόρδο	5
7. <i>Apium graveolens</i> L. - Σέλινό	5
1 Σέλινό	5
2 Ρεπανοσέλινό	5
9. <i>Beta vulgaris</i> L. var. <i>vulgaris</i> - Σέσκουλο	5
10. <i>Beta vulgaris</i> L. var. <i>conditiva</i> Alef. - Κοκκινογούλι συμπεριλαμβανομένου του Cheltenham beet . .	5
12. <i>Brassica oleracea</i> L. convar. <i>botrytis</i> (L.) Alef. var. <i>botrytis</i> L. - Κουνουπίδι	5
15. <i>Brassica oleracea</i> L. convar. <i>capitata</i> (L.) Alef. var. <i>sabauda</i> L. - Λάχανο Μιλάνου	6
16. <i>Brassica oleracea</i> L. convar. <i>capitata</i> (L.) Alef. var. <i>alba</i> DC. - Λευκό λάχανο	6
17. <i>Brassica oleracea</i> L. convar. <i>capitata</i> (L.) Alef. var. <i>rubra</i> DC. - Κόκκινο λάχανο	6
18. <i>Brassica oleracea</i> L. convar. <i>acephala</i> (DC.) Alef. var. <i>gongylodes</i> - Γογγυλοκράμβη	6
19. <i>Brassica pekinensis</i> (Lour.) Rupr. - Κινέζικο λάχανο	6
20. <i>Brassica rapa</i> L. var. <i>rapa</i> - Γογγύλι (ρέβα)	7
21. <i>Capsicum annuum</i> L. - Τσίλι ή πιπερία	7
24. <i>Cichorium intybus</i> L. (partim) - Κιχώριο για βιομηχανικές χρήσεις	8
25. <i>Citrullus lanatus</i> (Thunb.) Matsum. et Nakai - Καρπούζι	8

	Σελίδα
26. <i>Cucumis melo</i> L. - Πεπόνι	8
27. <i>Cucumis sativus</i> L. - Αγγούρι	9
1 Αγγούρι	9
2 Αγγουράκι τουρσί	9
28. <i>Cucurbita Maxima Duchesne</i> - Κολοκύθα	9
29. <i>Cucurbita pepo</i> L. - Κολοκυθάκι	10
32. <i>Daucus carota</i> L. - Καρότο	10
1 Καρότο	10
2 Καρότο κτηνοτροφικό	10
34. <i>Lactuca sativa</i> L. - Μαρούλι	11
35. <i>Lycopersicon lycopersicum</i> (L.) Karsten ex Farw. - Τομάτα	11
36. <i>Petroselinum crispum</i> (Miller) Nyman ex A. W. Hill - Μαιντανός	12
38. <i>Phaseolus vulgaris</i> L. - Φασόλος ο κοινός	12
1 Φασόλος ο νάνος	12
2 Αναρριχώμενος φασόλος	13
39. <i>Pisum sativum</i> L. (partim) - Μπιζέλι	13
1 Μπιζέλι ξηρό	13
2 Μπιζέλι στρογγυλό	13
3 Μπιζέλι γλυκό	13
40. <i>Raphanus sativus</i> L. - Ραπάνι/Ραπανάκι	14
1 Ραπανάκι	14
2 Ραπάνι	14
43. <i>Solanum melongena</i> L. - Μελιτζάνα	14
44. <i>Spinacia oleracea</i> L. - Σπανάκι	14
45. <i>Valerianella locusta</i> (L.) Laterr. - Λυκοτρίβολο	14
46. <i>Vicia faba</i> L. (partim) - Κουκιά	15

ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ

1. Το παρόν τρίτο συμπλήρωμα της 25ης πλήρους έκδοσης του κοινού καταλόγου των ποικιλιών των ειδών κηπευτικών ⁽¹⁾ περιλαμβάνει τις τροποποιήσεις που ήταν αναγκαίο να προστεθούν ώστε να ληφθούν υπόψη πληροφορίες που έλαβε η Επιτροπή από τα κράτη μέλη.
2. Το παρόν συμπλήρωμα ακολουθεί την υποδιαίρεση που υιοθετήθηκε στην 25η πλήρη έκδοση. Ο αναγνώστης παραπέμπεται στο τμήμα «Περιγραφή» της εν λόγω έκδοσης.
3. Η περίοδος που καλύπτεται από αυτό το συμπλήρωμα λήγει στις 28 Φεβρουαρίου 2007.
4. Οι τροποποιήσεις σε σχέση με την 25η πλήρη έκδοση υποδεικνύονται στη στήλη 4 ως εξής:
 - «(add.)»: δηλώνει μια νέα εγγραφή που εισήχθη στον κοινό κατάλογο,
 - «(mod.)»: δηλώνει τροποποίηση σε μια ήδη υπάρχουσα εγγραφή. Οι ενδείξεις που αφορούν τη εν λόγω εγγραφή στο παρόν συμπλήρωμα αντικαθιστούν εκείνες της 25ης πλήρους έκδοσης,
 - «(del.)»: δηλώνει ότι η θέση που υποδεικνύεται καθώς και κάθε σχετική με αυτήν ένδειξη καταργούνται από τον κοινό κατάλογο.
5. Το παρόν συμπλήρωμα αφορά τις κοινοποιημένες ποικιλίες για τις οποίες ισχύουν οι διατάξεις που καθορίζονται στο άρθρο 16 παράγραφος 1 της οδηγίας 2002/55/ΕΚ του Συμβουλίου ⁽²⁾.
6. Εάν ένας κωδικός διατηρητή δεν εμφανίζεται στην 25η πλήρη έκδοση, το όνομα και η διεύθυνση του εν λόγω διατηρητή μπορούν να ληφθούν από την υπηρεσία που αναφέρεται στον κατάλογο των κρατών μελών ή το κράτος της ΕΖΕΣ που αφορά.

⁽¹⁾ ΕΕ C 23 A της 1.2.2007, σ. 1. Κατάλογος όπως τροποποιήθηκε τελευταία με το δεύτερο συμπλήρωμα (ΕΕ C 78 A της 11.4.2007, σ. 1).

⁽²⁾ ΕΕ L 193 της 20.7.2002, σ. 1. Οδηγία όπως τροποποιήθηκε τελευταία με την οδηγία 2006/124/ΕΚ (ΕΕ L 339 της 6.12.2006, σ. 12).

2. ALLIUM CEPA L.

1	2	3	4
Copper Star	b PT 462		H (add.)
Cyklop	a PL 93		(add.)
Durango	a PL 356		(add.)
Elista	a CZ 239		(add.)
Golden Spike	a PL 761		H (add.)
Grenada	a CZ 140		(add.)
Otylia	a PL 584		H (add.)
Saloia			(del.)
Tęcza	a PL 187		(add.)
Vermelha de Povairão	b PT 1		H (add.)

3. ALLIUM FISTULOSUM L.

1	2	3	4
Luna	a SK 250		(add.)
Sprintesa	a PL 356		(add.)

4. ALLIUM PORRUM L.

1	2	3	4
Autumn Giant 2			= Herfstreuzen 2
Autumn Mammoth 2			= Herfstreuzen 2
Gigante de otoño 2			= Herfstreuzen 2
Gigante de Outono 2			= Herfstreuzen 2
Herbstriesen 2			= Herfstreuzen 2
Herfstreuzen 2	b NL x, a PL 261		(mod.) Autumn Giant 2 UK
– Autumn Mammoth 2	b UK 189		
– Gigante de otoño 2	b ES 3051		
– Gigante de Outono 2	b PT 652		
– Herbstriesen 2	a DE x		
Oris			(del.)

5. ALLIUM SATIVUM L.

1	2	3	4
Ornak	a PL 67		(add.)

7. APIUM GRAVEOLENS L.

1	2	3	4
1			
2			
Denar	a PL 92		(add.)

9. BETA VULGARIS L. VAR. VULGARIS

1	2	3	4
Vulkan	a DE 7464		(add.)

10. BETA VULGARIS L. VAR. CONDITIVA ALEF.

1	2	3	4
Alexis	a CZ 140		(add.)
Dragon			(del.)
Primus	a PL 356		(add.)
Roy	a PL 356		H (add.)
Tytus	a PL 187		(add.)

12. BRASSICA OLERACEA L. CONVAR. BOTRYTIS (L.) ALEF. VAR. BOTRYTIS L.

1	2	3	4
White Everest	a EL 36		H (add.)

15. BRASSICA OLERACEA L. CONVAR. CAPITATA (L.) ALEF. VAR. SABAUDA L.

1	2	3	4
Grote Late Groene 2	a CZ 239, a DE 3704, b NL 65 b ES 3051		= Vertus 2
Vertus 2			(mod.) Grote Late Groene 2 NL
– Virtudes 2			
Vertus 3			= Virtudes 3
Virtudes 2			= Vertus 2
Virtudes 3	b ES 9 a CZ 256, a SK x		(mod.)
– Vertus 3			

16. BRASSICA OLERACEA L. CONVAR. CAPITATA (L.) ALEF. VAR. ALBA DC.

1	2	3	4
Gréta	a PL 218 a PL 218		(del.)
Jowita			H (add.)
Judyta			H (mod.)

17. BRASSICA OLERACEA L. CONVAR. CAPITATA (L.) ALEF. VAR. RUBRA DC.

1	2	3	4
Mohykan	a CZ 140		H (add.)
Red Express	b EL 18		H (mod.)

18. BRASSICA OLERACEA L. CONVAR. ACEPHALA (DC.) ALEF. VAR. GONGYLODES

1	2	3	4
White Baller	a HU 5048, a SK 233		H (mod.) ant. White Ball

19. BRASSICA PEKINENSIS (LOUR.) RUPR.

1	2	3	4
One Kilo SB	a DE 7963		H (add.)
Winter Pride	a PL 761		H (add.)

20. BRASSICA RAPA L. VAR. RAPA

1	2	3	4
Blanc globe à collet violet	a FR x		(mod.) Blanco redondo cuello rojo ES Nabo de 60 Dias PT Tonda a colletto viola IT Veitch's Red Globe UK
– Blanco globo cuello violeta	b ES 245		
– Nabo 60 dias	b PT 830		
– Purple Top White Globe	b UK x		
– White globe purple top	b IT 125		
Blanco globo cuello violeta			= Blanc globe à collet violet
Blanco redondo cuello rojo			= Blanc globe à collet violet
Greleiro Senhora Conceição	b PT 9		(add.) Roxo Comprido PT ant. Da conceição para grelo
Hakutaka			(del.)
Nabo de 60 Dias			= Blanc globe à collet violet
Nabo 60 dias			(add.) = Blanc globe à collet violet
Purple Top White Globe			= Blanc globe à collet violet
Roxo Comprido			= Greleiro Senhora Conceição
Siloganova			(del.)
Tonda a colletto viola			= Blanc globe à collet violet
Veitch's Red Globe			= Blanc globe à collet violet
White globe purple top			= Blanc globe à collet violet

21. CAPSICUM ANNUUM L.

1	2	3	4
Barkol	a SK 250		(add.)
Betka			f: 30.6.2009
Branko	a SK 250		(add.)
Emerald Dagger	b PT 462		H (add.)
Green Homer	a EL 36		H (add.)
Hordena	a SK 113		H (add.)
Ilika	a SK 250		(add.)
Ilsa Zel	a SK 250		(add.)
Kama	a SK 113		H (add.)
Kapya			(del.)

21. CAPSICUM ANNUUM L.

1	2	3	4
Karkulka	a CZ 474, a HU 5386		(mod.)
Karmina	a CZ 474		(mod.)
Kora Zel	a SK 250		(add.)
Longer	a EL 36		H (add.)
Nineczka			f: 30.6.2010
Pokusa	a PL 93		(add.)
Previs	a CZ 474		(mod.)
Progres	a CZ 474		(mod.)
Red Jacket	b PT 462		H (add.)
Unicorn	b PT 462		H (add.)
Verdant	b PT 462		H (add.)
Zigano	b PT 462		H (add.)

24. CICHORIUM INTYBUS L. (PARTIM)

1	2	3	4
Polanowicka	a PL 862		(mod.)

25. CITRULLUS LANATUS (THUNB.) MATSUM. ET NAKAI

1	2	3	4
Crimpia	a SK 233		H (add.)
Prismatica	b PT 462		H (add.)
Revelation	b PT 462		H (add.)
Złoto Wolicy	a PL 16		H (add.)

26. CUCUMIS MELO L.

1	2	3	4
Blue Boy	b PT 462		H (add.)
Casca Carvalho Ponderado	b PT 1		(add.)
Corsaro	b PT 462		H (add.)
Fortsa	a EL 42		H (add.)
Golden Sunset	b EL 21		H (add.)
Harmel	b PT 462		H (add.)

26. CUCUMIS MELO L.

1	2	3	4
Manuel António			(del.)

27. CUCUMIS SATIVUS L.

1	2	3	4
1			
Bursztyn	a PL 187		H (add.)
Donovan	b EL 21		H (add.)
Green Baboo	a EL 36		H (add.)
Kalyvia	a EL 23		H (add.)
Karat	a PL 187		H (add.)
Kyrva	a EL 23		H (add.)
Lianka	a SK 250		H (add.)
Omalos	a EL 23		H (add.)
2			
Charleston	a PL 356		H (add.)
El Paso	a PL 356		H (add.)
Fantasy	a CZ 140		H (add.)
Lenka	a SK 250		H (add.)
Piast	a PL 187		H (add.)
Poznański	a PL 187		H (add.)
Sabi Zel	a SK 250		H (add.)
Sonada	a CZ 239		H (add.)
Vorgebirgstrauben	a DE 7464		(add.)
Zuzana	a CZ 140		H (add.)

28. CUCURBITA MAXIMA DUCHESNE

1	2	3	4
Hokkaido Orange	a AT 88		(mod.)
Justynka	a PL 16		H (add.)
Otylia	a PL 16		H (add.)
Zappho	a DE 4676		(add.)

29. CUCURBITA PEPO L.

1	2	3	4
ARO800	a EL 36		H (add.)(¹)
Gleisdorfer Ölkürbis	a CZ 1097, a HU 5081, a AT 13, a SI 220		(mod.)
Slovenska golica	a SI 232		(add.)
Sunny Delight	a PL 761		H (add.)

32. DAUCUS CAROTA L.

1	2	3	4
1			
Abledo	a PL 761		H (add.)
Blanka	a PL 92		(add.)
Carbeta	a PL 761		H (add.)
Charly	a EL 18		H (add.)
Delta	a PL 187		(add.)
Floret	a PL 93		(add.)
Mercado de París 5	b ES 1607		(mod.)
– Pariser Markt 5	a DE 920		
– Rondo	a CZ 140, a SK 270		
Pariser Markt 5			= Mercado de París 5
Salsa	a PL 67		H (add.)
Samba	a PL 67		H (add.)
Sukces	a PL 189		(add.)
Zena	a EL 18		H (add.)
2			

34. LACTUCA SATIVA L.

1	2	3	4
Grit	a DE 3017		(add.)
Leonora	a DE 3017		(add.)
Lider	a FR 12821, b PT 591		(mod.)
Nawojka	a PL 93		(add.)
Oasis	a FR 12821, b PT 591		(mod.)
Primus			(del.)
Sophie	a DE 3017		(add.)
Till	a DE 4676		(mod.)
Twistie	a FR 12821, b PT 591		(mod.)

35. LYCOPERSICON LYCOPERSICUM (L.) KARSTEN EX FARW.

1	2	3	4
Alfeta	a EL 42		H (add.)
Baton Rouge	b PT 462		H (add.)
Bravado	b PT 462		H (add.)
Brixsol	b PT 462		H (add.)
Clio	a EL 18		H (add.)
CXD243	b PT 466		H (add.) ⁽¹⁾
CXD250	b PT 466		H (add.) ⁽¹⁾
Daytona	b EL 21		H (add.)
Fiesta	a EL 42		H (add.)
Florina	a EL 36		H (add.)
Globe	a EL 42		H (add.)
Heinz Alldice 47			(del.)
Heinz 8893			(del.)
Heinz 9382			(del.)
Heinz 9704			(del.)
Heinz5203			(del.)
Heinz7404	b PT 464		H (add.)
Heinz8004	b PT 464		H (add.)
Heinz8504	b PT 464		H (add.)
Heinz9881			(del.)
Huzar	a PL 218		(add.)
Iron			(del.)
Jantar	a PL 584		(add.)
Kimberlino	b PT 462		H (add.)

35. LYCOPERSICON LYCOPERSICUM (L.) KARSTEN EX FARW.

1	2	3	4
Malinowy Kujawski	a PL 584		(add.)
Mara	a EL 42		H (add.)
Massaro	b PT 462		H (add.)
Rebeka	a SK 287		H (add.)
Red Code	b PT 462		H (add.)
Rejtan	a PL 93		H (add.)
Scoop	a PL 761		H (add.)
Superba	a EL 28		H (add.) ant. Suberba
Zucchello	b PT 462		H (add.)

36. PETROSELINUM CRISPUM (MILLER) NYMAN EX A. W. HILL

1	2	3	4
Commun 2	b FR x, b BG x		(mod.) De hoja lisa 2 ES Plain or single 2 IT Simple 2 FR Toscana 2 IT
– Comun 2	b ES x		
– Comune 2	b IT 125		
– Plain Leaved (Sheeps) 2	b UK 38		
Comun 2			= Commun 2
Comune 2			= Commun 2
De hoja lisa 2			= Commun 2
Plain Leaved (Sheeps) 2			= Commun 2
Plain or single 2			= Commun 2
Simple 2			= Commun 2
Toscana 2			= Commun 2

38. PHASEOLUS VULGARIS L.

1	2	3	4
1			
Amelia	a PL 67		(add.)
Danter	a PL 187		(add.)
Eliza	a PL 187		(add.)
Lucyna	a PL 67		(add.)

38. PHASEOLUS VULGARIS L.

1	2	3	4
Malwina	a PL 67		(add.)
2			
Lydia	b EL 21		(add.)

39. PISUM SATIVUM L. (PARTIM)

1	2	3	4
1			
Christy			(del.)
Disco			(del.)
Electra	a DE 232		(add.)
Hunter	b BG 61		(mod.)
Nadir			(del.)
Polar	a PL 316		(mod.)
Select			(del.)
Soluna			(del.)
Sonoma			(del.)
2			
3			
Hrabia	a PL 187		(add.)

40. RAPHANUS SATIVUS L.

1	2	3	4
1			
Annabel	a DE 2549		H (add.)
Fiona	a PL 356		(add.)
Gromina	a PL 798		(add.)
Karminowa	a PL 218		(add.)
Marike	a DE 6167		(add.)
Rota	a LT 115, a NL 108, a PL 187		(mod.)
2			

43. SOLANUM MELONGENA L.

1	2	3	4
Ophelia	a DE 2549		H (add.)
Rugby	a PL 72		(add.)

44. SPINACIA OLERACEA L.

1	2	3	4
Breedblad Scherpzaad	b NL x		(mod.) Groene Koningin NL
Groene Koningin			= Breedblad Scherpzaad
Herkules	a CZ 231, a SK 104, a SE 71		(mod.)

45. VALERIANELLA LOCUSTA (L.) LATERR.

1	2	3	4
Ljubljanski	a SI 232		(add.)
Žličar	a SI 232		(add.)

46. VICIA FABIA L. (PARTIM)

1	2	3	4
Do Algarve			f. 30.6.2010

